

# Natural and anthropic hypogean landscapes

Paesaggi  
sotterranei  
naturali  
e antropici

by  
*Maria  
Antonietta  
Breda*





ASSOCIAZIONE  
SPELEOLOGIA CAVITÀ ARTIFICIALI MILANO

[www.archeologiadelssottosuolo.com](http://www.archeologiadelssottosuolo.com)  
[www.hypogeanarchaeology.com](http://www.hypogeanarchaeology.com)



FEDERAZIONE  
NAZIONALE  
CAVITA' ARTIFICIALI



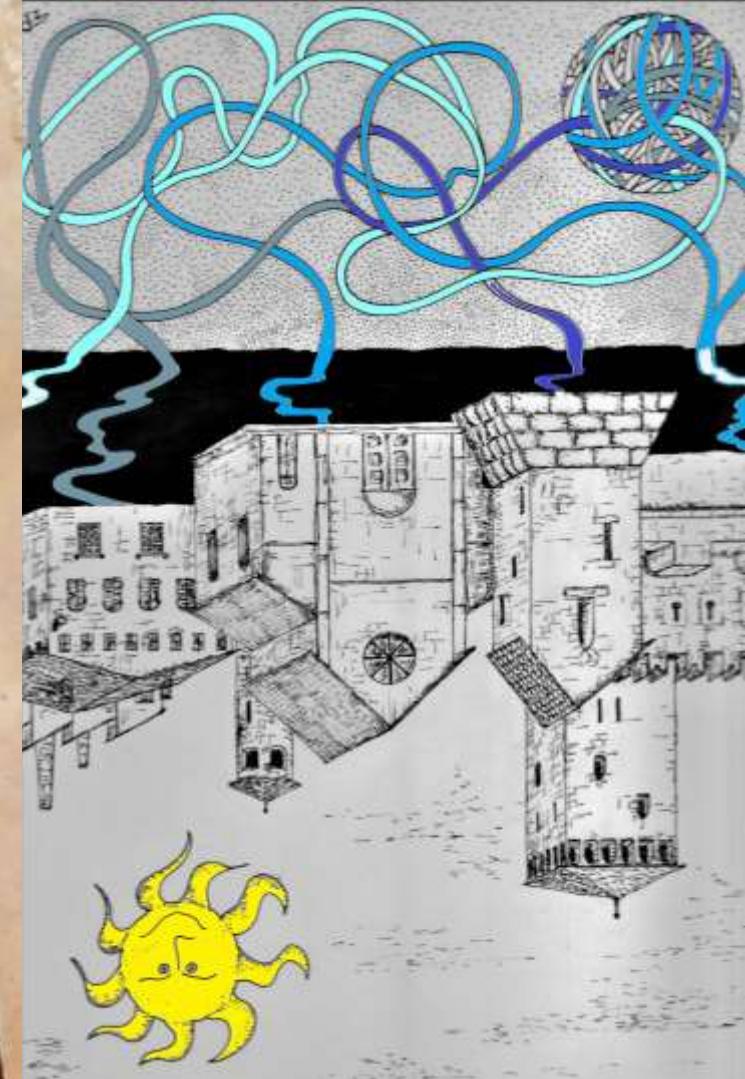
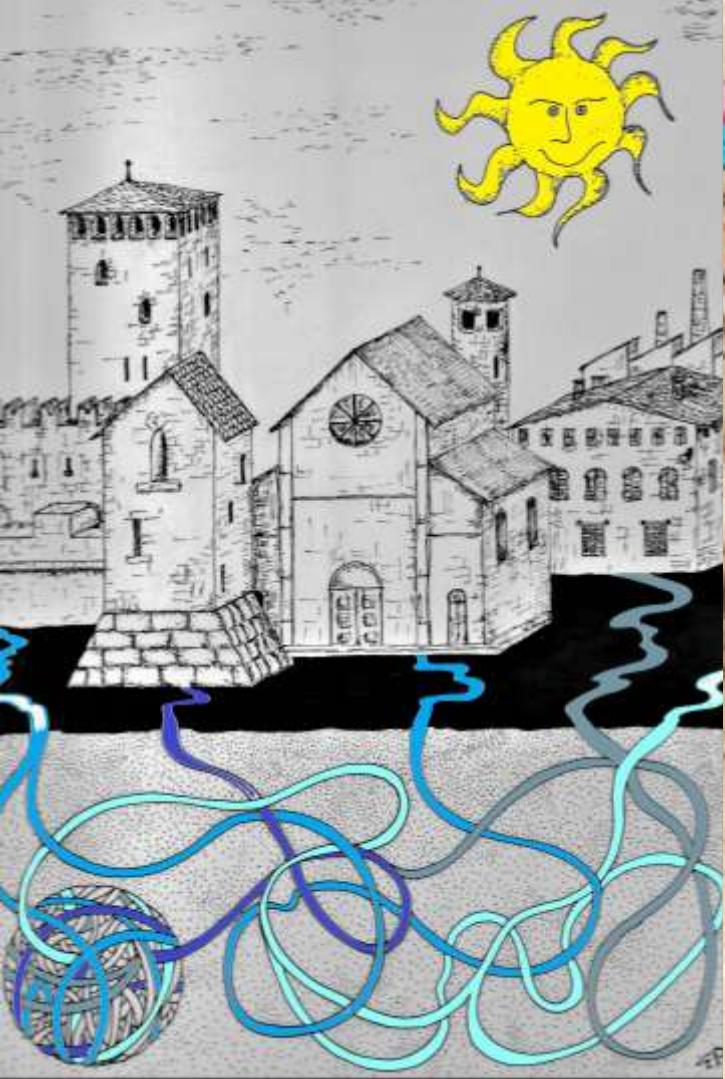
# **Natural and anthropic hypogean landscape**

Paesaggio sotterraneo naturale e antropico

**We are used to studying the landscape considering only the surface of the ground, but under our feet is a fascinating landscape that deserves attention and care as the other. Even in the underground landscape we can distinguish a natural landscape and an anthropic landscape.**

Siamo abituati a studiare il paesaggio considerando esclusivamente la superficie del suolo, ma sotto i nostri piedi si sviluppa un paesaggio altrettanto affascinante, che merita attenzione e cura quanto l'altro.

Anche nel paesaggio sotterraneo possiamo distinguere un paesaggio naturale e un paesaggio antropico.



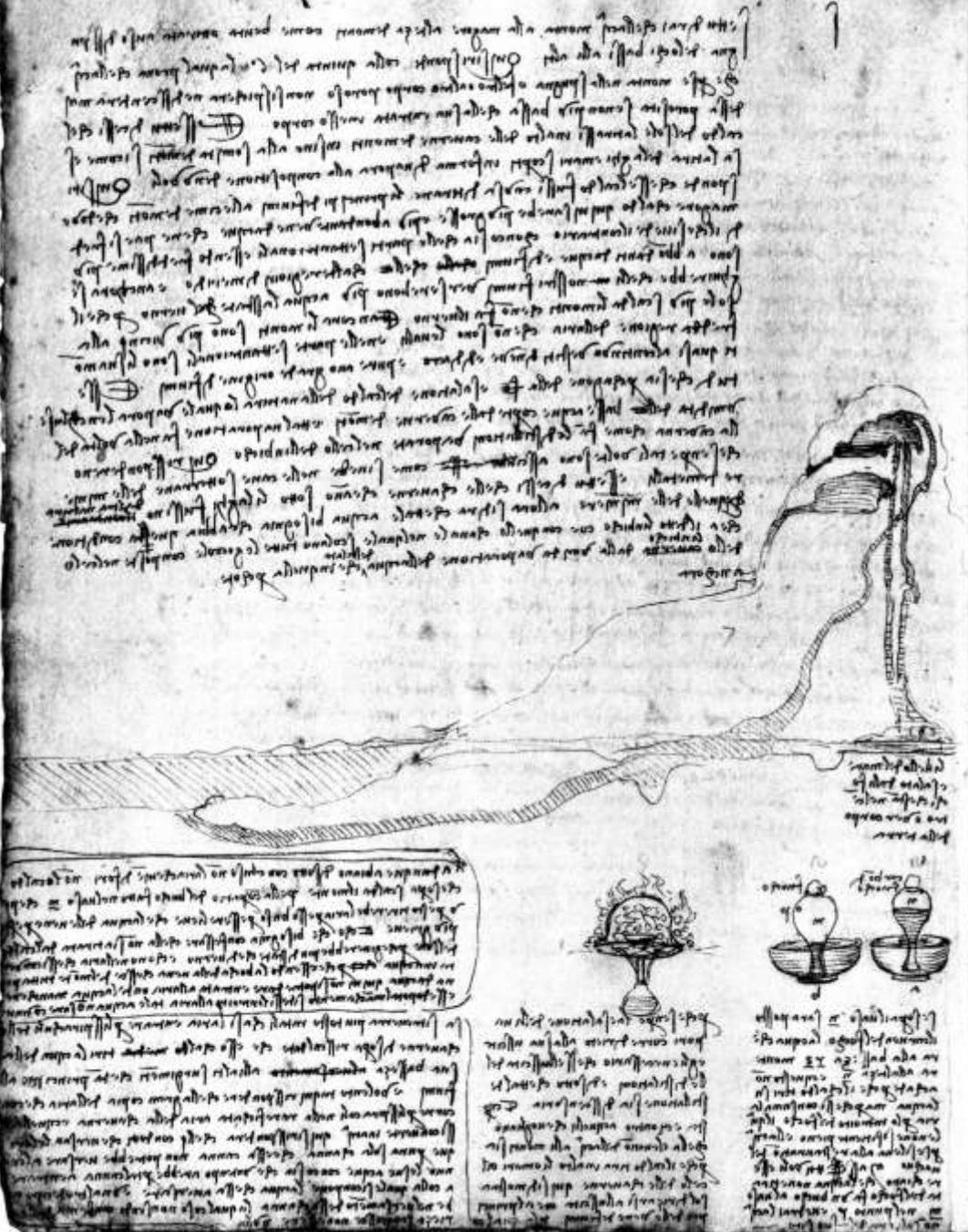
**Hypogean natural landscape: the caves**

Paesaggio sotterraneo naturale: le grotte

**Caves: Natural cavity with predominantly horizontal development, formed as a result of the action of exogenous or endogenous forces entering the subsoil or hips of a mountain. In geology: caves of primary origin, due to constructive processes such as those of magmatic origin, coral reefs, travertine deposits; caves of secondary origin due to destructive phenomena such as those of tectonic or erosion origin, those of karstic origin, etc.**

**Grotta:** Cavità naturale a sviluppo prevalentemente orizzontale, formatasi in seguito all'azione di forze esogene o endogene, che si addentra nel sottosuolo o nei fianchi di un monte. In geologia: grotte di origine primaria, dovute a processi costruttivi, come quelle di origine magmatica, di scogliera corallina, di deposito di travertino; grotte di origine secondaria, dovute a fenomeni distruttivi, come quelle di origine tettonica o di erosione, quelle di origine carsica, ecc.  
(Vocabolario della Lingua Italiana)

# Leonardo da Vinci, Codice Leicester, f. 3 v.



# **Hypogean anthropic landscape: the artificial cavities**

**Paesaggio sotterraneo antropico:  
le cavità artificiali**

# **Artificial cavities**

## Cavità Artificiali

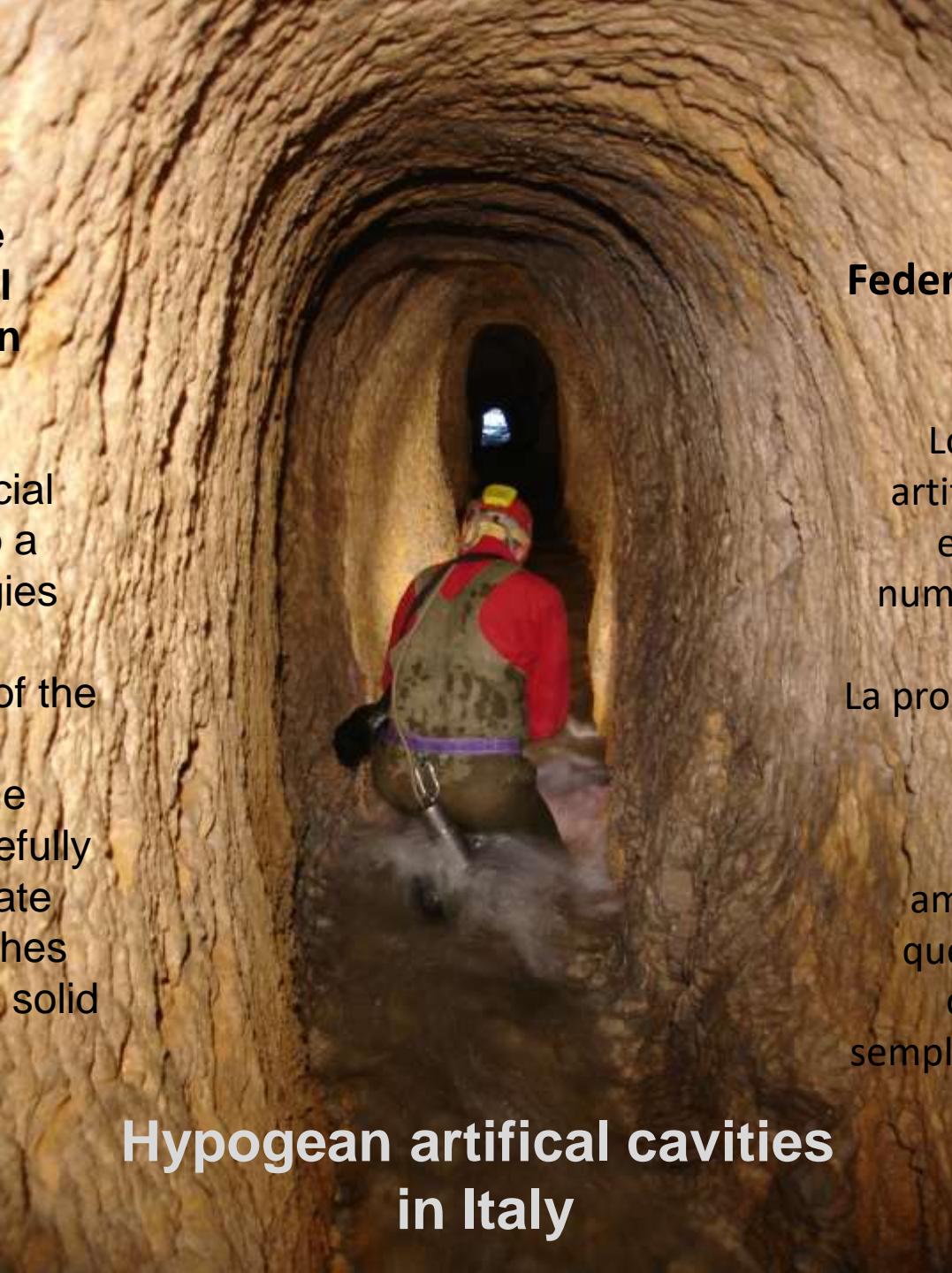
**An artificial cavity is a man-made structure which is formed by removing soil and rock from both the ground and subsoil, in order to create an underground area for a specific purpose. Such an underground structure has at least two sides, a roof and a floor. The structure may be self-supporting or it may have internal containment structures or pillars. To ensure that the artificial cavity is in line with requirements, it may be partially or fully coated with clay, mortar, wood or masonry. Its internal surfaces may have no covering whatsoever.**

La cavità artificiale è un manufatto ottenuto attraverso l'asportazione, nel suolo e nel sottosuolo, di terreno o di roccia per ricavare un ambiente sotterraneo destinato ad una specifica funzione. Tale opera sotterranea possiede almeno due pareti, una volta e un piano di calpestio. Può autosostenersi oppure essere dotata di strutture interne di contenimento, oppure portanti. Per rendere la cavità artificiale consona alle caratteristiche richieste può essere rivestita parzialmente o completamente con argilla, malta, legno, muratura. Le superfici interne possono anche essere prive di qualsiasi copertura.

## **The seven main typologies of the National Artificial Cavity Federation**

The study of artificial cavities has led to a number of typologies and subtypes.

The continuation of the work and the development of the discipline will hopefully extend and integrate this list, which wishes to be a simple but solid starting point.



## **Hypogean artificial cavities in Italy**

## **Le sette tipologie principali della Federazione Nazionale Cavità Artificiali**

Lo studio delle cavità artificiali ha condotto a evidenziare un certo numero di tipologie e di sottotipologie.

La prosecuzione dei lavori e lo sviluppo della disciplina porterà auspicabilmente ad ampliare e integrare questo elenco, il quale desidera essere una semplice, ma solida, base di partenza.

## **1. EXTRACTION WORKS**

quarry, mine

## **2. HYDRAULIC WORKS**

### **2a. WATER SUPPLY AND TRANSPORT**

aqueduct, artificial underground canal, artificial vaulted canal, drainage channel, natural vaulted water course, underground effluent, filtering gallery, connecting shaft

### **2 b. VERTICAL PERFORATIONS**

artesian shaft, graduated shaft, ordinary shaft, ordinary radial shaft

### **2 c. STORAGE**

cistern, icehouse, snowstore

### **2 d. WASTE DISPOSAL**

septic pit, sewer, clarification (or biological) well, drainage well, cesspit, sump



## **1. OPERE DI ESTRAZIONE**

cava, miniera.

## **2. OPERE IDRAULICHE**

### **2 a. PRESA E TRASPORTO DELLE ACQUE**

acquedotto, canale artificiale sotterraneo, canale artificiale voltato, condotto di drenaggio, corso d'acqua naturale voltato, emissario sotterraneo, galleria filtrante, pozzo di collegamento.

### **2 b. PERFORAZIONI AD ASSE VERTICALE DI PRESA**

pozzo artesiano, pozzo graduato, pozzo ordinario, pozzo ordinario a raggiera.

### **2 c. CONSERVA**

cisterna, ghiacciaia, neviera.

### **2 d. SMALTIMENTO**

fossa settica, fognatura, pozzo chiarificatore (o biologico), pozzo di drenaggio, pozzo nero, pozzo perdente.

## 1. EXTRACTION WORKS/OPERE DI ESTRAZIONE: Mines and quarries - Miniere e Cave



Frigid's Mine in Massa  
Miniera del Frigido a Massa



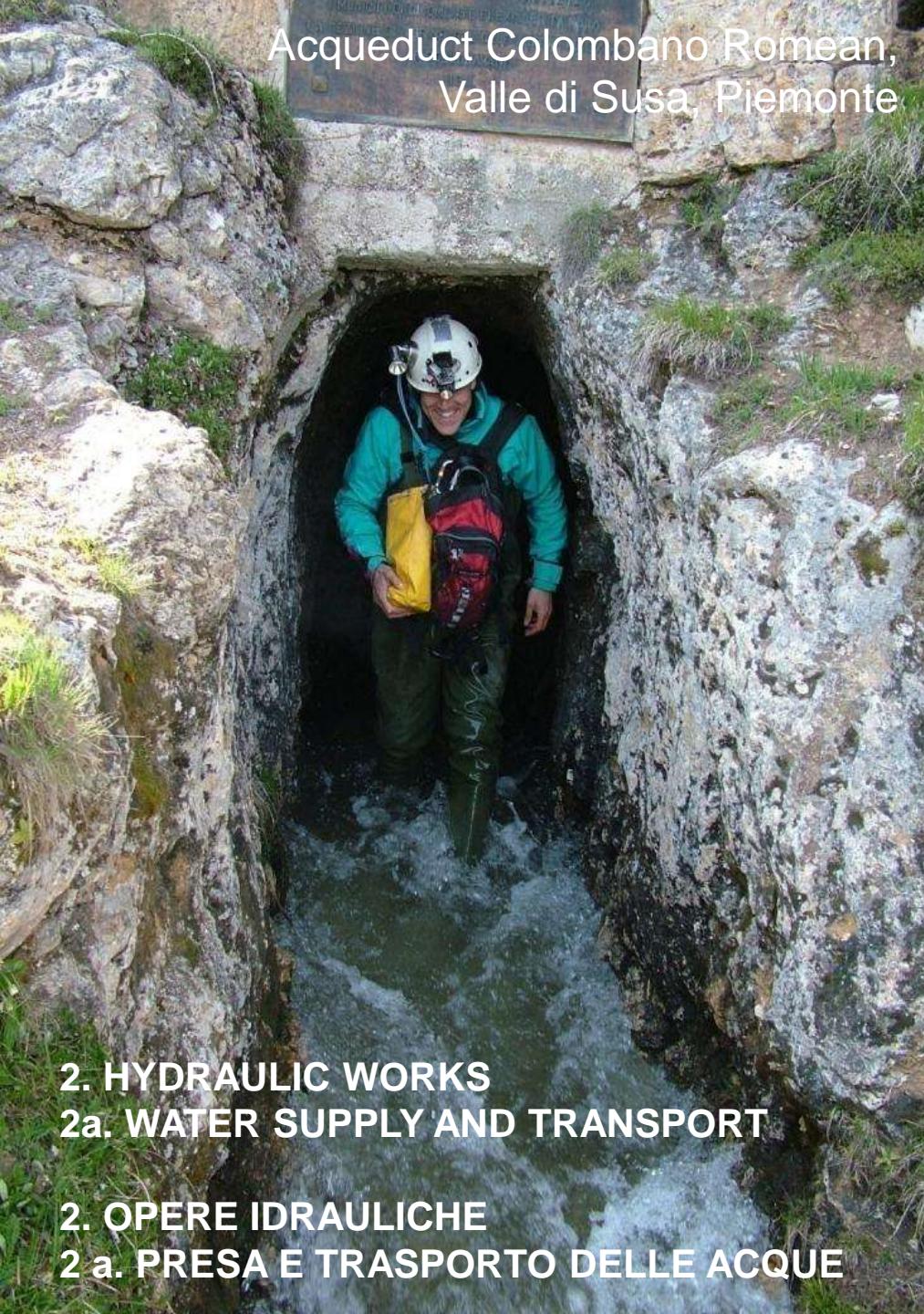
Limestone quarry in Viggiù  
Cava di calcare a Viggiù

## 1. EXTRACTION WORKS/OPERE DI ESTRAZIONE



**Mine cave "Ferrera" in Val Meria, Mandello del Lario, Lecco, Lombardy**  
**Grotta miniera "La Ferrera" in Val Meria, Mandello del Lario, Lecco, Lombardia**

Acqueduct Colombano Romean,  
Valle di Susa, Piemonte

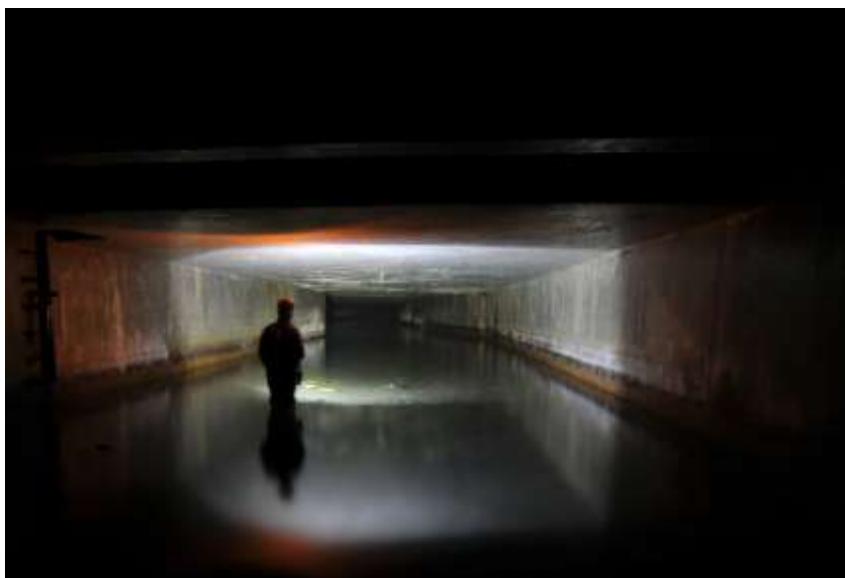


**2. HYDRAULIC WORKS  
2a. WATER SUPPLY AND TRANSPORT**

**2. OPERE IDRAULICHE  
2 a. PRESA E TRASPORTO DELLE ACQUE**



Tarquinia (Viterbo). Hypogean  
acqueduct of “Fontana Antica”



**Water transport – Milan  
Canale sotterraneo – Milano**

**2. HYDRAULIC WORKS: 2 b. VERTICAL PERFORATIONS**  
**2. OPERE IDRAULICHE: 2 b Perforazioni ad asse verticale di presa**



**Shaft of the “Lucertola”, Macchia della Tarquinia (Viterbo ) (ph. Ass.ne S.C.A.M.).**  
Pozzo della Lucertola, Macchia della Tarquinia (Viterbo ) (foto. Ass.ne S.C.A.M.).

## 2. HYDRAULIC WORKS: 2c ICEHOUSE 2. OPERE IDRAULICHE: 2 c. GHIACCIAIA



**Survey operation to icehouse of Villa Crivelli, Mombello, Lombardy**  
Operazioni di rilievo alla ghiacciaia di Villa Crivelli, Mombello, Lombardia

## 2. HYDRAULIC WORKS: 2c STORAGE

## 2. OPERE IDRAULICHE: 2 c. Conserva



**Bergamo, square “Mercato delle Scarpe”: speleologists and speleosub of the SCAM Association and of the Civil Protection of Milan are set to descend into the large cistern**

Bergamo. Piazza Mercato delle Scarpe: Speleologi e speleosub dell'Associazione SCAM e della Protezione Civile di Milano si apprestano a scendere nella grande cisterna

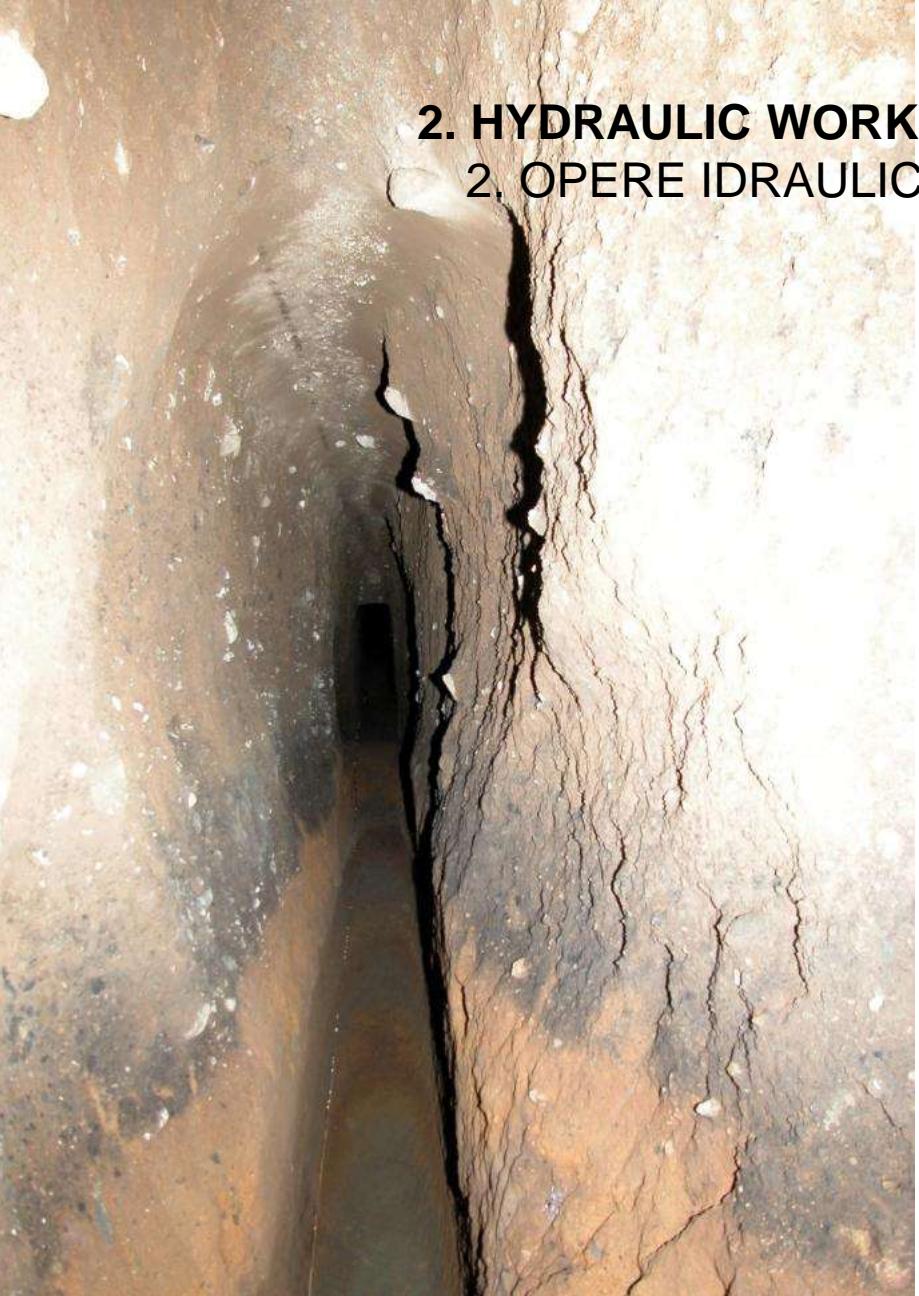


SOTTO IL LIVELLO DI QUESTA RIAZ  
PER DECRETO DEL COMUNE FU COSTRUITA  
DALL' ARCH. ALESSIO AGGIARDI  
UNA CISTERNA CAPACE DI 25000 BRENTA BER

**A memorial stone to entry of the cistern Piona, in square “Mercato delle Scarpe”, to Bergamo City**

Lapide collocata all'accesso della cisterna Piona, in Piazza Mercato delle Scarpe a Bergamo

**2. HYDRAULIC WORKS: 2 d. WASTE DISPOSAL**  
**2. OPERE IDRAULICHE: 2 d. SMALTIMENTO**



**Bolsena (Viterbo). Ancient sewer**  
Antica fognatura



**Milan, sewage collector, early 20th century**  
Collettore fognario , inizio XX secolo

### **3. RELIGIOUS STRUCTURES**

crypt, rock hermitage,  
underground hermitage, *favissa*,  
rocky place of worship,  
underground place of worship,  
mithraeum, holy well.



### **4. FUNERARY STRUCTURES**

catacomb, cemetery,  
columbarium, *domus de janas*,  
*foiba*, morgue, necropolis,  
ossuary, tomb.



### **5. STRUCTURES FOR CIVIL USE**

rocky dwelling, underground  
dwelling, rock apiary, *butto* (waste  
disposal pit), cellar, *camera dello*  
*scirocco* (sirocco chamber),  
columbarium, crypt, cryptoportico,  
underground oil mill, mushroom  
cultivation rooms, railway tunnel,  
pedestrian tunnel, road tunnel,  
granary pit, artificial cave, rock  
settlement, underground  
settlement, warehouse,  
nymphaeum, underground wine-  
making plant, gunpowder  
magazine, vault, road in cutting.



### **3. OPERE DI CULTO**

cripta, eremo rupestre, eremo  
sotterraneo, favissa, luogo di  
culto rupestre, luogo di culto  
sotterraneo, mitreo, pozzo  
sacro.

### **4. OPERE DI USO FUNERARIO**

catacomba, cimitero,  
colombario, domus de janas,  
*foiba*, morgue, necropoli,  
ossario, tomba.

### **5. OPERE DI USO CIVILE**

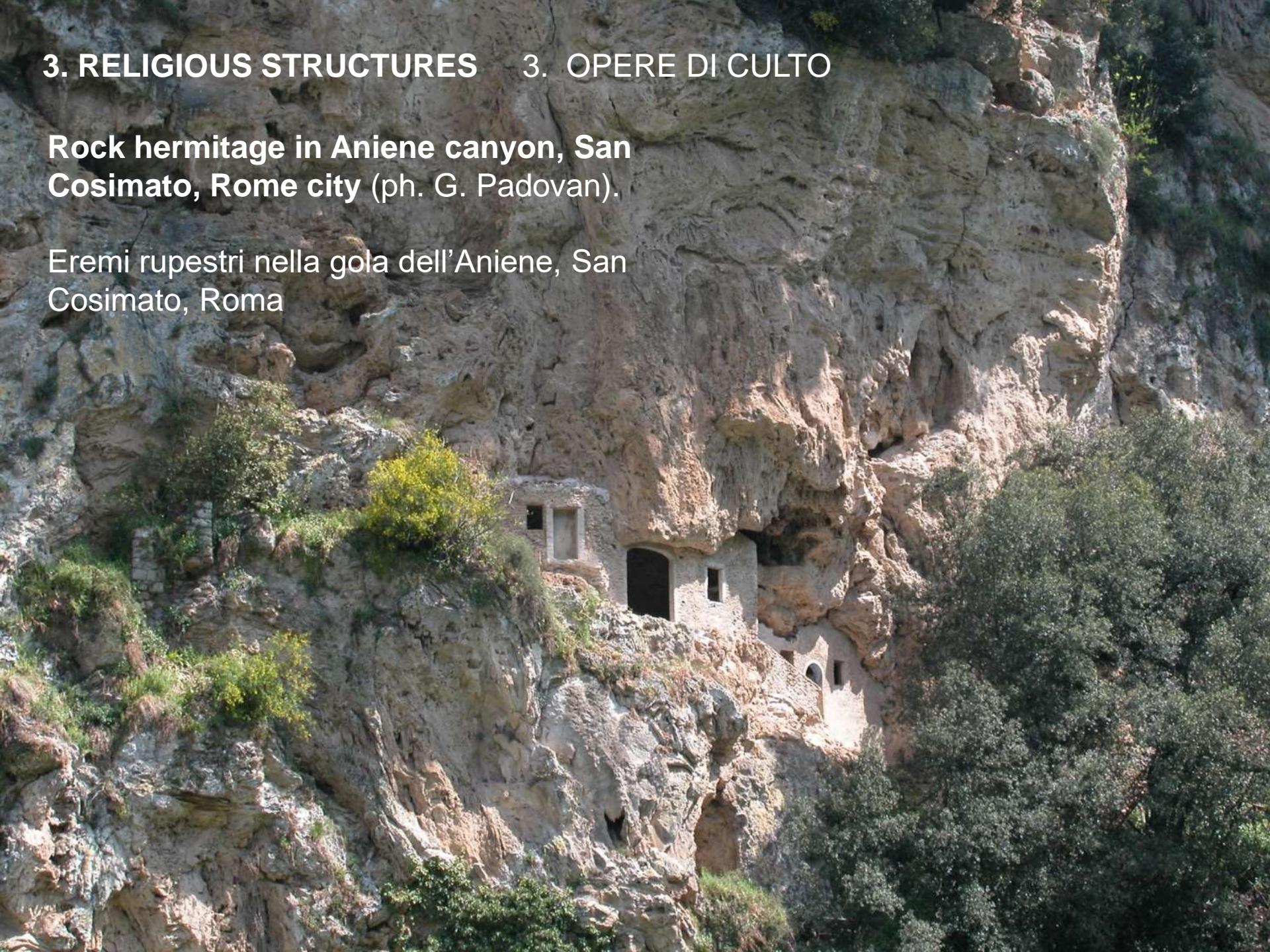
abitazione rupestre, abitazione  
sotterranea, apiario rupestre,  
*butto*, cantina, carcere, camera  
*dello scirocco*, colombaia,  
cripta, criptoportico, frantoio  
ipogeo, fungaia, galleria  
ferroviaria, galleria pedonale,  
galleria stradale, granaio a  
fossa, grotta artificiale,  
insediamento rupestre,  
insediamento sotterraneo,  
magazzino, ninfeo, palmento  
ipogeo, polveriera, sotterraneo,  
strada in trincea.

### 3. RELIGIOUS STRUCTURES

### 3. OPERE DI CULTO

**Rock hermitage in Aniene canyon, San Cosimato, Rome city (ph. G. Padovan).**

Eredi rupestri nella gola dell'Aniene, San Cosimato, Roma



## 4. FUNERARY STRUCTURES 4. OPERE DI USO FUNERARIO



**Archaeological Area of Marzabotto. Etruscan necropolis**  
Area Archeologica di Marzabotto. Necropoli etrusca

## 5. STRUCTURES FOR CIVIL USE

### 5. OPERE DI USO CIVILE

Nymphaeum in Orte (Roma)  
Ninfeo a Orte (Roma)



## **6. MILITARY STRUCTURES**

bastion, battery, castle, caponier, casemate, pillbox, countermine, demolition tunnel, cupola, fort, tunnel, counterscarp tunnel, demolition gallery, road tunnel, war cave, fortified cave, mine, cave structure, gunpowder magazine, postern, redoubt, reduit, shelter, artillery magazine, ravelin, vault, defensive tambour, *traditore*, trench

## **7. UNIDENTIFIED STRUCTURES**

structures, the function of which is unknown.



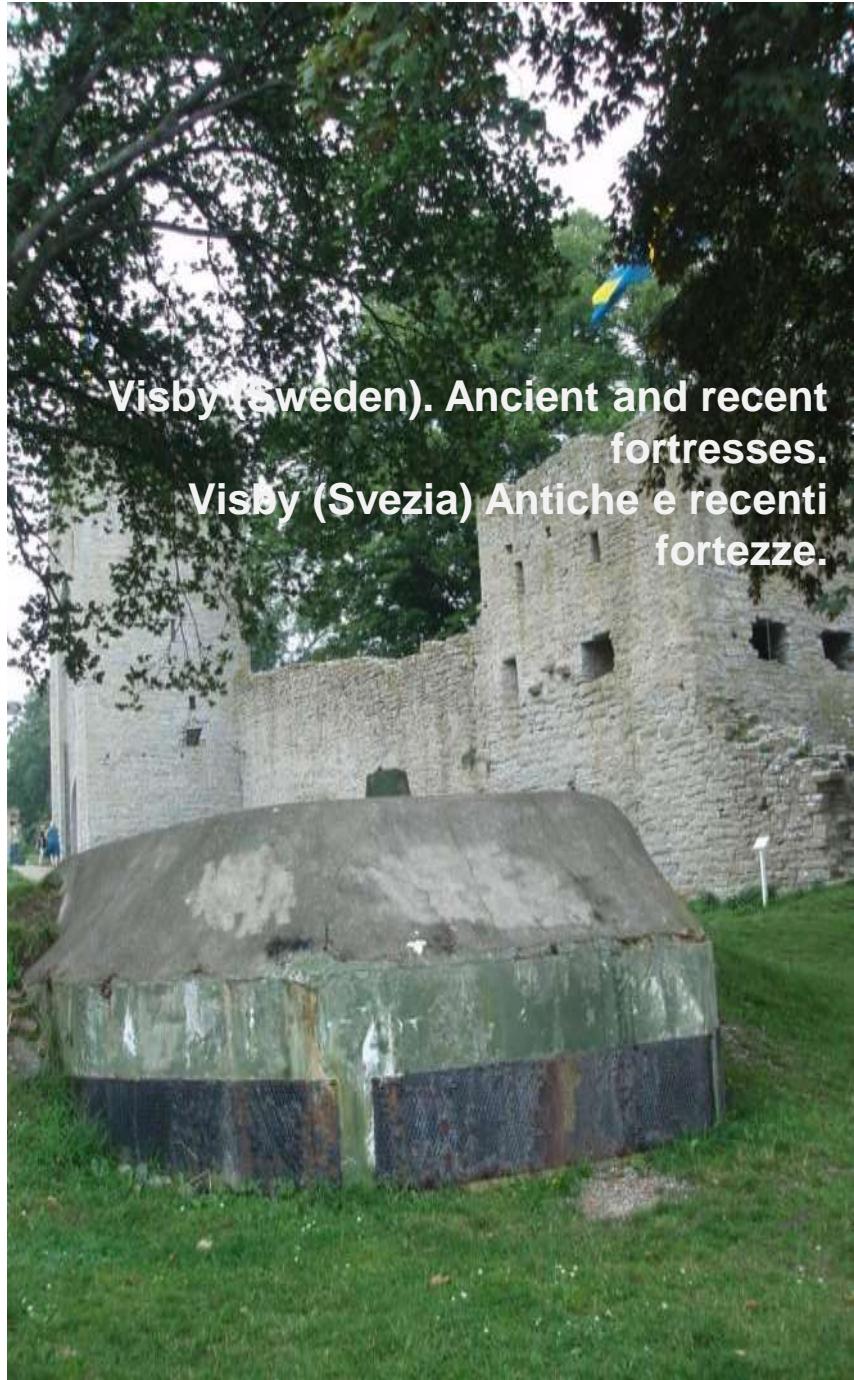
## **6. OPERE DI USO MILITARE**

bastione, batteria, castello, caponiera, casamatta, cofano, contromina, cunicolo di demolizione, cupola, forte, galleria, galleria di controscarpa, galleria di demolizione, galleria stradale, grotta di guerra, grotta fortificata, mina, opera in caverna, polveriera, pusterla, ridotta, ridotto, rifugio, riservetta, rivellino, sotterraneo, tamburo difensivo, traditore, trincea.

## **7. OPERE NON IDENTIFICATE**

opere o strutture di cui s'ignora l'esatta funzione.

## 6. MILITARY STRUCTURES 6. OPERE D'USO MILITARE



Visby (Sweden). Ancient and recent fortresses.

Visby (Svezia) Antiche e recenti fortezze.

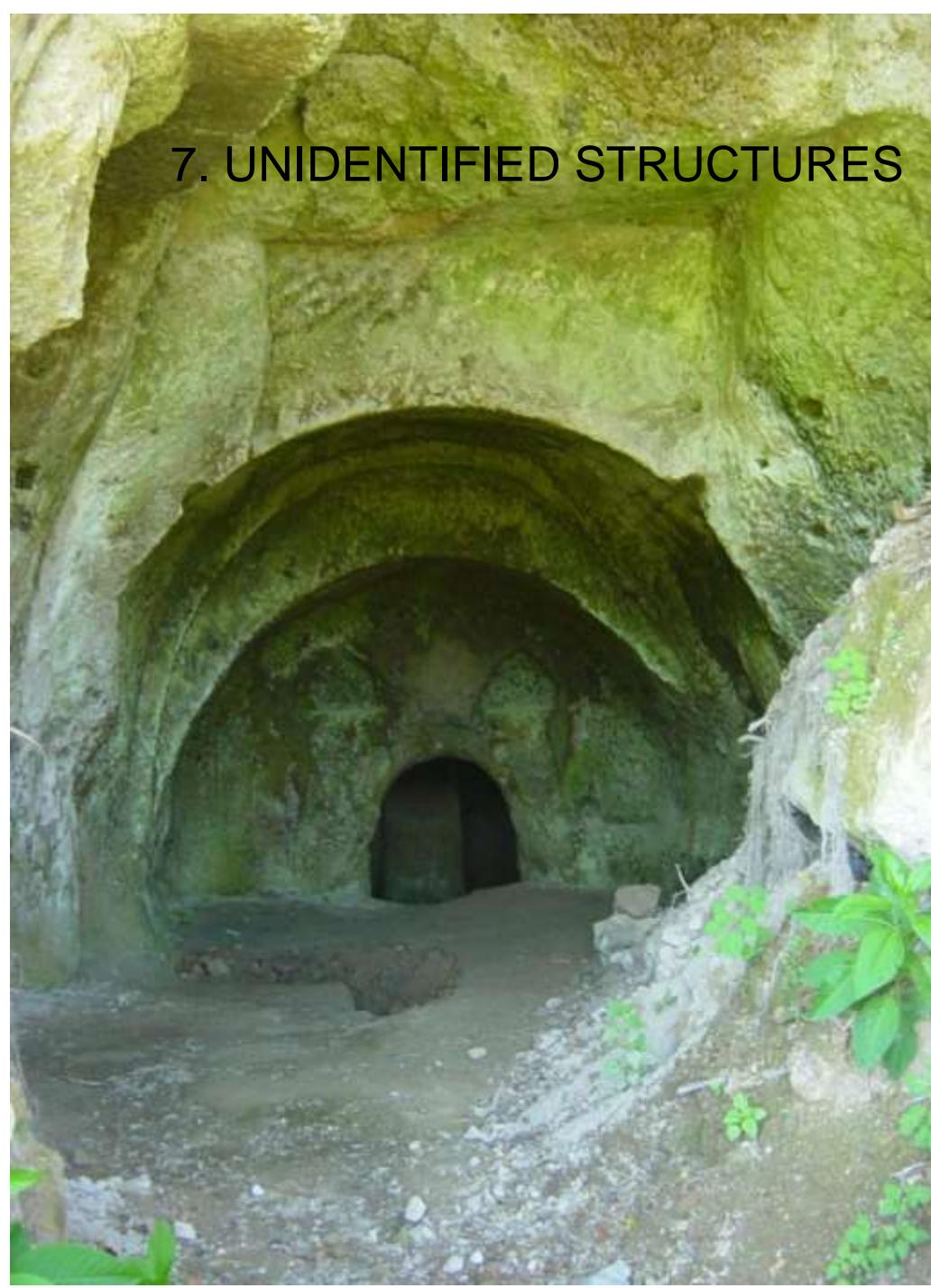


Castelletto (Belluno). Austrian Gallery of World War I, with Italian cannon



Castle of Castello di Verrua Savoia (Piedmont)  
Castello di Verrua Savoia (Piemonte)

7. UNIDENTIFIED STRUCTURES



7. OPERE NON IDENTIFICATE



**Essential Bibliography of the National Artificial Cavity Federation  
on typologies of A. C. in underground landscape**

Bibliografia essenziale della Federazione Nazionale Cavità Artificiali (FNCA)  
sulle tipologie delle C. A. nel paesaggio sotterraneo

Padovan Gianluca (a cura di), *Archeologia del sottosuolo. Lettura e studio delle cavità artificiali*, British Archaeological Reports, International Series 1416, Oxford 2005.

Basilico Roberto, Bavagnoli Luigi, Del Lungo Stefano, Padovan Gianluca, Wilke Klaus Peter, *Italian Cadastre of Artificial Cavities. Part 1.* (Including introductory comments and a classification), Translation by Ivana Micheli, Hypogean Archaeology N° 1, British Archaeological Reports International Series 1599, Oxford 2007.

Sara Bianchi, Maria Antonietta Breda, Claudia Ninni, Davide Padovan, Gianluca Padovan, Alessandro verdiani (a cura di). *L'acqua , il fuoco e i luoghi del sacro in cavità*, Atti II Congresso Nazionale di Archeologia del Sottosuolo: Orte 6-9-aprile 2007, Hypogean Archaeology N° 5, British Archaeological Reports, International Series 2067, Oxford 2010.

Maria Antonietta Breda, Gianluca Padovan, *Archeologia dell'Acqua Potabile a Milano. Dagli antichi pozzi ordinari al moderno sistema di acquedotto urbano*, Hypogean Archaeology N° 10, British Archaeological Reports, International Series 2894, Oxford 2018.

**another titles in: [www.barpublishing.com](http://www.barpublishing.com)**

[www.hypogeanarchaeology.com](http://www.hypogeanarchaeology.com) - [www.archeologiadsottosuolo.com](http://www.archeologiadsottosuolo.com)

**Hypogean landscape:**

**cultural and economic resource for local people and a  
special sites for tourists, scientists and speleologists**

*There are artificial cavities near your home?*

*Which?*

*Take photos!*

*underground.italy@yahoo.com*



**POLITECNICO**  
MILANO 1863

**Thank you for your attention**  
Grazie per l'attenzione

**Maria Antonietta Breda**  
**Politecnico di Milano – Department of Architecture and Urban Studies**  
**[mantonietta.breda@polimi.it](mailto:mantonietta.breda@polimi.it)**